



PREMIUM PERFORMANCE

75W90 Synthetic

Select your oil on www.bardahloils.com



7313638 RR2

Meets the requirements of:
API GL-5, MIL L-2105D, ZF TE-ML 07A/17B

EN Synthetic extreme pressure transmission oil. Formulated for the lubrication of mechanical transmissions, differentials and gearboxes submitted to difficult operating conditions (load, high speed and temperatures). BARDAHL XTG 75W90 is particularly suitable for heavy-loaded hypoid gears. Excellent thermal stability.

Always check the manufacturer car manual before use.

Contains Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). May produce an allergic reaction. If medical advice is needed, have product container or label at hand. Keep out of reach of children. Wear protective gloves. IF SWALLOWED: Immediately call a POISON CENTER, a doctor. Dispose of contents/container to a hazardous or special waste collection point.

FR Huile de synthèse extrême pression formulée pour la lubrification des transmissions mécaniques, des différentiels, des boîtes de vitesses fonctionnant dans des conditions très sévères (charges, vitesses et températures élevées). La XTG 75W90 BARDAHL est particulièrement adaptée aux engrenages hypoides très chargés. Excellente stabilité thermique.

Toujours se référer au manuel du constructeur au préalable.

Content Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Peut produire une réaction allergique. En cas de consultation d'un médecin, garder à disposition le récipient ou l'étiquette. Tenir hors de portée des enfants. Porter des gants de protection. EN CAS D'INGESTION: Appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOISON, un médecin. Éliminer le contenu/récipient dans une installation de collecte des déchets dangereux ou spéciaux.

NL Synthetische Extreme Pressure transmissie olie. Ontwikkeld voor de smering van mechanische transmissies, achterbruggen en versnellingsbakken die werken onder zware omstandigheden (zware ladingen, hoge snelheden en temperaturen). BARDAHL XTG 75W90 is specifiek geschikt voor zwaar belaste Hypoïde overbrengingen. Excellente thermische stabiliteit.

Controleer altijd het voertuig gebruiksaanwijzing boek voor gebruik.

Bevat Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Kan een allergische reactie veroorzaken. Bij het inwinnen van medisch advies, de verpakking of het etiket ter beschikking houden. Buiten het bereik van kinderen houden. Beschermende handschoenen dragen. NA INSLIKKEN: onmiddellijk een ANTIGIFCENTRUM, een arts raadplegen. Inhoud/verpakking afvoeren naar een installatie voor het inzamelen van gevaarlijk of bijzonder afval.

DE Synthetisches EP-Getriebeöl für mechanische Antriebe, Differenziale und Schaltgetriebe bei ungünstigen Einsatzbedingungen (mechanische Belastung, hohe Drehzahlen und Temperaturen). BARDAHL XTG 75W90 ist besonders geeignet für hochbelastete Hypoidgetriebe.

Hinweise des Herstellers im Fahrzeughandbuch beachten.

Enthält Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Kann allergische Reaktionen hervorrufen. Ist ärztlicher Rat erforderlich, Verpackung oder Kennzeichnungsetikette bereithalten. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Schutzhandschuhe tragen. BEI VERSCHLÜCKEN: Sofort GIFTINFORMATIONSZENTRUM, Arzt anrufen. Inhalt/Behälter einer Sammelstelle für gefährliche Abfälle oder Sonderabfälle zuführen.

SADAPS BARDAHL - ZI Tournai Ouest 2
Rue du Mont des Carliers, 3
B-7522 Tournai - BELGIUM
Tél.: +32 (0)69 59 03 60
www.bardahlfrance.com
Ref. 36381
7313638 VR7
Made in EU
EQUIVALENTS
1le EAC



ES Lubricante sintético extrema presión y aceite de la transmisión. Formulada para la lubricación de transmisiones mecánicas, diferenciales y cajas de cambios sometidos a condiciones de trabajo difíciles (carga, alta velocidad y temperaturas). BARDAHL XTG 75W90 es particularmente adecuado para engranajes hipoides cargados. Excelente estabilidad térmica.

Siempre consultar el manual de instrucciones del constructor antes de usar.

Contiene Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Puede provocar una reacción alérgica. Si se necesita consejo médico, tener a mano el envase o la etiqueta. Mantener fuera del alcance de los niños. Llevar guantes de protección. EN CASO DE INGESTIÓN: Llamar inmediatamente a un CENTRO DE TOXICOLOGÍA, un médico. Eliminar el contenido/el recipiente en una instalación de recogida de residuos peligrosos o especiales.

IT Olio trasmissioni sintético estreme pressioni. Formulato per la lubrificazione di trasmissioni, differenziali e riduttori meccanici che operano in condizioni molto severe (carichi, velocità e temperature elevate). Bardahl XTG 75W90 è particolarmente indicato per gli ingranaggi ipoidi altamente caricati. Eccellente stabilità termica.

Controllare sempre il manuale del produttore dell'auto, prima dell'uso.

Contiene Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Può provocare una reazione allergica. In caso di consultazione di un medico, tenere a disposizione il contenitore o l'etichetta del prodotto. Tenere fuori dalla portata dei bambini. Indossare guanti. IN CASO DI INGESTIONE: contattare immediatamente un CENTRO ANTIVENENI, un medico. Smaltire il prodotto/recipiente in punto di raccolta rifiuti speciali o pericolosi.

PT Óleo sintético de transmissão sujeito a extrema pressão. Formulado para a lubrificação de transmissões mecánicas, diferenciais e caixas de velocidades submetidas a condições operacionais difíceis (de carga, alta velocidade e as temperaturas). BARDAHL XTG 75W90 é particularmente adequado para engrenagens hipóides de veículos pesados carregados. Excelente estabilidade térmica.

Consultar sempre o manual de instruções do fabricante antes de usar.

Contém Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Pode provocar uma reação alérgica. Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo. Manter fora do alcance das crianças. Usar luvas de proteção. EM CASO DE INGESTÃO: contacte imediatamente um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS, um médico. Eliminar o conteúdo/recipiente em uma instalação de recolha dos resíduos perigosos ou especiais.

ET Sünteetiline ekstremsurveid talu transmissioonide, diferentsiaalide, mis töötavad rasketes tingimustes (suured koormused, temperatuur ja kiirus). BARDAHL XTG 75W90 on eriti sobilik kasutada rasketi koormatud hypoïd ülekannetel. Suurepärase temperatuuritaluvus ja termiline stabiilsus.

Õli sobivust kontrollige alati autootootja kasutusjuhendist.

Sisaldab Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Võib esile kutsuda allergilise reaktsiooni. Arsti poolde soovitud võtta kaasa toote pakend või etikett. Hoida lastele kättesaamatus kohas. Kanda kaitsekindaid, ALLANEEAMISE KORRAL: võtta viivitamata ühendust MÜRIGISTUSTABEKESKUSE, arstiga. Sisu/mahuti kõrvaldada ohtlike või erijäätmete kogumise rajatis.

«Танауо Kazakhstan» ЖШС Мекен-жайы: 050050, Қазақстан Республикасы, Алматы қаласы, Райымбек даңғылы 169А үй. тел.: +7 (727) 233-06-98, 250-72-22, 250-18-82, 279-00-67, 233-08-23. факс: 279-05-51.

SADAPS BARDAHL - ZI Tournai Ouest 2
Rue du Mont des Carliers, 3 - B-7522 Tournai - BELGIUM
Tél.: +32 (0)69 59 03 60 - www.bardahlfrance.com



GR Εξαιρετικά μεγάλων πιεσών βαβουλειώστε σχεδιασμένη για να λιπαίνει τα μηχανικά κιβώτια ταχυτήτων που δέχονται μεγάλα φορτία: κιβώτια ταχυτήτων και διαφορικά. Η BARDAHL XTG 75W90 είναι ιδιαίτερως κατάλληλη για hypoïd διαφορικά και διαφορικά που δέχονται μεγάλα φορτία. Παρέχει εξαιρετική θερμική σταθερότητα.

Σε κάθε περίπτωση να συμβουλευέστε το εγχειρίδιο χρήσης του κατασκευαστή πριν τη χρήση.

Περιέχει Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Μπορεί να προκαλέσει αλλεργική αντίδραση. Εάν ζητήσετε ιατρική συμβουλή, να έχετε μαζί σας τον περιέκτη του προϊόντος ή την ετικέτα. Μακριά από παιδιά. Να φορέσετε προστατευτικά γάντια. ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΡΟΗΣ: καλέστε αμέσως το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΤΗΡΙΑΣΕΩΝ, γιατρό/διόρθωση του περιεχομένου/περιέκτη σε εγκαταστάσεις συλλογής επικινδύνων ή ειδικών απορριμμάτων.

DA Syntetisk og højtryks gearolie. Særledes velegnet til smøring af mekaniske transmissioner, differentialer og gearkasser forelagt vanskelige driftsforhold (belastning, høj hastighed og temperatur). Bardahl XTG 75W90 er særligt velegnet til tunge lastet hypoïdgear. Fremragende stabilitet under alle temperaturer.

Tjek altid bilfabrikken specifikationer for brug.

Indeholder Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Kan udløse allergisk reaktion. Hvis der er brug for lægehjælp, medbring da beholderen eller etiketten. Opbevares utilgængeligt for børn. Bær beskyttelseshandsker. I TILFÆLDE AF INDTAGELSE: Ring omgående til en GIFTINFORMATION, en læge. Indholdet/beholderen børstakaffes i indsamlingssted for farligt affald og specialaffald.

RU Полностью синтетическое трансмиссионное масло выдерживающее экстремальные нагрузки. Разработано для смазывания механических трансмиссий, дифференциалов и коробок передач, работающих в суровых условиях (нагрузки, высокие скорости и экстремальные температурные режимы). BARDAHL XTG 75W90 отлично подходит для высоконагруженных гипоидных передач. Демонстрирует великолепную стабильность при изменении температуры. Производитель: S.A.D.A.P.S. BARDAHL ADDITIVES & LUBRICANTS S.A. Адрес: ул. Рю Дюн Де Карлье, 3 В-7522, г. Турне, Бельгия. Тел./факс: +32 (0) 69 59 03 60. www.bardahl.be. Импортёр и официальный представитель: ООО «ЛН Дистрибуция». Адрес: 443066, Россия, г. Самара, пер. Безымянный 2-й, д.1. Тел./факс: 8 (495) 988 64 45.

Перед использованием обязательно проверьте руководство производителя автомобиля.

Содержит Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Может вызвать аллергическую реакцию. Если необходима рекомендация врача: иметь при себе упаковку продукта или маркировочный знак. Держать в месте, не доступном для детей. Пользоваться защитными перчатками. ПРИ ПРОГЛТЫВАНИИ: Немедленно обратиться в ТОКСИКОЛОГИЧЕСКИЙ ЦЕНТР, к врачу. Удалить содержимое/контейнер в пункт сбора опасных или специальных отходов.

BG Синтетично масло за изключително натоварени механични скоростни кутии и диференциали, работещи при много тежки условия (товари, скорости и високни температури). The XTG 75W90 Bardahl e особено подходящ за силно натоварени гипоидни предавки. Отлична температура устойчивост. Производител: САДАПС Бардал, адрес Индустринлна зона запад, ул. Дюн Де Карлие 3, 7522 Турней, Белгия, тел: +3269590360. Вносител: ДНВ Проспийт ЕООД, София, ул. Стоян Едрев 1, тел: 02/8689005, 0887/444121, www.prospeed.bg, e-mail: office@prospeed.bg

Винаги проверявайте ръководството на автомобила от производителя, преди употреба!

Съдържа Reaction products of bis(4-methylpentan-2-yl)dithiophosphoric acid with phosphorus oxide, propylene oxide and amines, C12-14-alkyl (branched). Може да предизвика алергична реакция. При необходимост от медицинска помощ, имете опаковката или етикета на продукта. Да се съхранява извън обсега на деца. Използвайте предпазни ръкавици. ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ: Незабавно се обадете в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ, на лекар. Съдържанието/съдът да се изхвърли в инсталация за събиране на опасни или специални отпадъци.